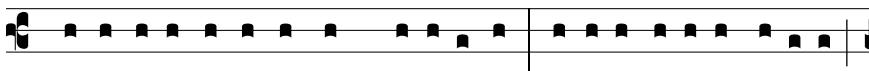


# THE PRESENTATION OF THE LORD

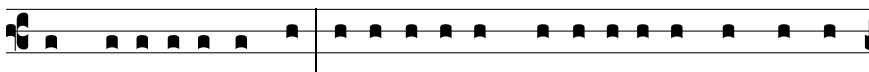
## SECOND VESPERS

D

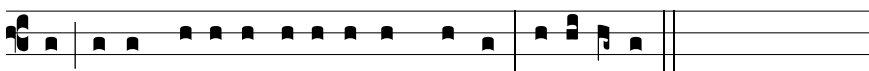
e- us, in adiu-tó-ri- um me- um inténde.



℞. Dómi-ne, ad adiu-vándum me festí-na. Gló-ri- a Patri, et Fí-li- o,



et Spi-rí-tu- i Sancto. Sic-ut e-rat in princí-pi- o, et nunc et sem-



per, et in sæcu-la sæcu-ló-rum. Amen. Alle-lú-ia.

*God, come to my assistance. ℞. Lord, make haste to help me. Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit. As it was in the beginning, is now, and ever shall be, unto the age of ages. Amen. Alleluia.*

## HYMNUS

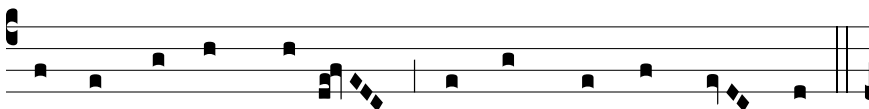
I

A

- ve ma- ris stel- la ★ De- i Ma- ter alma,

*Hail, star of the sea,*

*loving Mother of God,*



Atque semper Virgo, Fe- lix cæ- li por- ta.

*and Ever-Virgin,*

*happy Gate of heaven.*

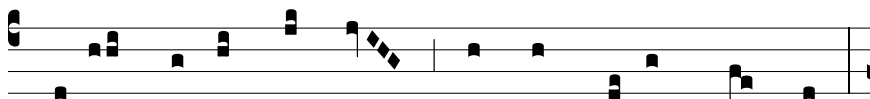
*Ave Maris stella*



2. Sumens il- lud A- ve Gabri- é- lis o- re,  
*Receiving that "Ave" from the mouth of Gabriel,*



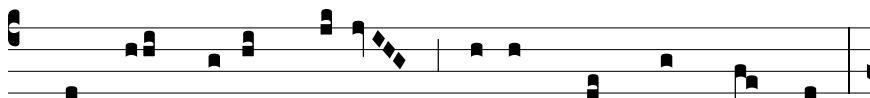
Funda nos in pa- ce, Mu- tans nomen He- vae.  
*establish us in peace, reversing the name of Eva.*



3. Solve vincla re- is, Pro- fer lumen cæ- cis,  
*Break the chains of sinners, give light to the blind,*



Ma- la nostra pel- le, Bona cuncta po- sce.  
*drive away our evils, ask for all good things.*



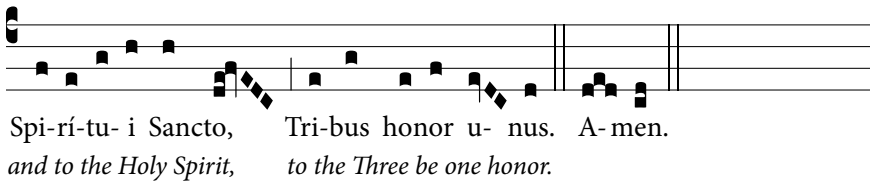
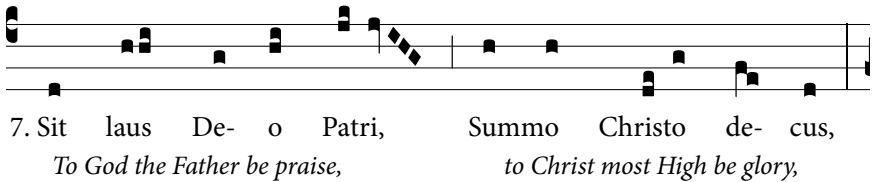
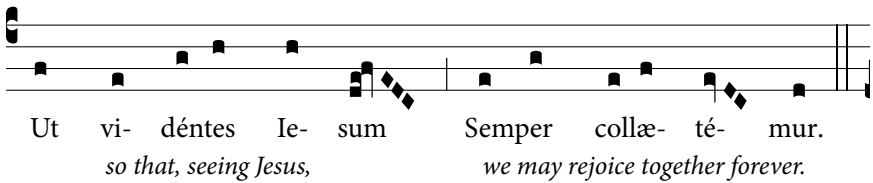
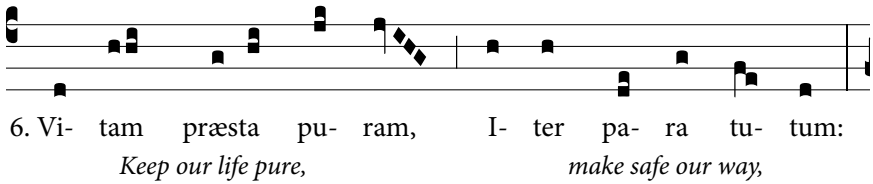
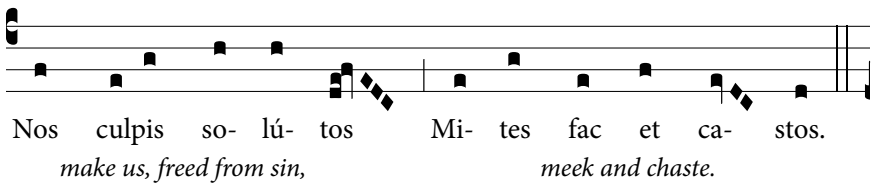
4. Monstra te esse matrem: Sumat per te pre- ces,  
*Show yourself a mother; through you may He receive our prayers—*



Qui pro no- bis na- tus Tu- lit esse tu- us.  
*He who, born for us, deigned to be your son.*



5. Virgo singu- lá- ris, Inter omnes mi- tis,  
*O singular Virgin, meek above all others,*



## ANTIPHONA

Lc 2:26

VII a

R

espónsum ★ accé-pit Síme-on a Spí-ri-tu Sancto, non vi-

sú-rum se mortem, ni-si vi-dé-ret Dómi-num.

†

★

*Simeon had received a revelation from the Holy Spirit that he would not see death until he had seen the Lord.*

## PSALM 109

The Lord's revelation to my Master: †

"Sit on my right: ★  
your foes I will put beneath your feet."

The Lord will wield from Zion †

your scepter of power: ★  
rule in the midst of all your foes.

A prince from the day of your birth †

on the holy mountains; ★  
from the womb before the dawn I begot you.

The Lord has sworn an oath he will not change. †

"You are a priest for ever, ★  
a priest like Melchizedek of old."

The Master standing at your right hand ★

will shatter kings in the day of his great wrath.

He shall drink from the stream by the wayside ★

and therefore he shall lift up his head.

Glory to the Father, and to the Son, ★

and to the Holy Spirit:

as it was in the beginning, is now, ★

and will be for ever. Amen.

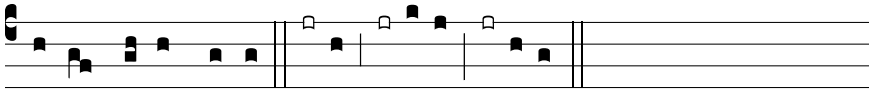
## ANTIPHONA

Ecclesia

VIII G

O

b-tu-lé-runt ★ pro e-o Dómi-no par túrtu-rum, aut du-os



pul-los co-lumbá-rum. † ★

*The made an offering for him to the Lord, a turtledove or two young pigeons.*

## PSALM 129

Out of the depths I cry to you, O Lord, ★

Lord, hear my voice!

O let your ears be attentive ★

to the voice of my pleading.

If you, O Lord, should mark our guilt, ★

Lord, who would survive?

But with you is found forgiveness: ★

for this we revere you.

My soul is waiting for the Lord, ★

I count on his word.

My soul is longing for the Lord ★

more than watchman for daybreak.

Let the watchman count on daybreak ★

and Israel on the Lord.

Because with the Lord there is mercy ★

and fullness of redemption,

Israel indeed he will redeem ★

from all its iniquity.

Glory to the Father, and to the Son, ★

and to the Holy Spirit:

as it was in the beginning, is now, ★

and will be for ever. Amen.